



## حصن المسلم

### La citadelle du musulman

Invocations issues du Qur'an et de la Sunna  
Compilé, référencé et indexé par le Cheikh Sa'ïd Ibn 'Ali Ibn Wahf Al-Qahtanî

Traduction : Abû 'Omar Rafîq Terghînî, Ya'qûb Leenen, Revu et corrigé par Ismael Mahmûd Al-Lakhamî, traducteur à la Présidence de l'administration des Recherches Islamiques et de l'Ifta

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

Au Nom d'Allah, Le Tout Miséricordieux, Le Très Miséricordieux,

### 17. Les invocations de l'inclinaison (ar-Rukû') :

سُبْحَانَ رَبِّيَ الْعَظِيمِ

Subhâna rabbiya-l-'azîm (3 fois).

33. "Gloire et pureté à mon Seigneur le Très Grand." [trois fois de suite au moins]  
Rapporté par les auteurs des Sunans et Ahmed; voir Sahîh At-Tirmidhî (1/83).

سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ رَبَّنَا وَبِحَمْدِكَ اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي

Subhânaka-l-lâhumma rabbanâ wa bi-hamdika-l-lâhumma ghfir lî.

34. "Gloire et pureté à Toi, notre Seigneur et à Toi la louange. Ô Seigneur Pardonne-moi." Al-Bukhârî (1/99) et Muslim (1/350).

سُبُّوحٌ، قُدُّوسٌ، رَبُّ الْمَلَائِكَةِ وَالرُّوحِ

Subbûhun, quddûsun, rabbu-l-malâ ikati wa-r-ruhî.

35. "Très digne de glorification et très digne de sanctification, Seigneur des Anges et du Saint-Esprit (Gabriel)." *Muslim (1/353) et Abû Dawûd (1/230). Le Saint-Esprit est l'Ange Gabriel (Jibrîl).*

اللَّهُمَّ لَكَ رَكَعْتُ، وَبِكَ آمَنْتُ، وَلَكَ أَسْلَمْتُ خَشَعَ لَكَ سَمْعِي، وَبَصَرِي، وَ مُخِّي،  
وَعَظْمِي، وَعَصْبِي، وَمَا اسْتَقَلَّ بِهِ قَدَمِي

Allâhumma laka raka'tu, wa bika âmantu, wa laka aslamtu, khasha'a laka sam'î, wa başarî, wa mukhkhî, wa 'azmî, wa 'aşabî wa mâ-staqalla bihi qadamî.

36. "Ô Seigneur ! C'est pour Toi que je m'incline, c'est en Toi que j'ai cru et à Toi que je me suis entièrement soumis. Mon ouïe, ma vue, mon cerveau, mes os et mes nerfs et tout ce sur quoi mes pieds reposent, sont humbles devant Toi." *Muslim (1/534) et les auteurs des Sunans sauf Ibn Mâjah.*

سُبْحَانَ ذِي الْجَبَرُوتِ، وَالْمَلَكُوتِ، وَالْكِبْرِيَاءِ، وَالْعَظْمَةِ

Subhâna dî-l-jabarûti, wa-l-malakûti, wa-l-kibriyâ i, wa-l-'azama.

37. "Gloire à Celui qui est digne de détenir le pouvoir absolu, de détenir la souveraineté absolue, digne d'être orgueilleux et de détenir la grandeur absolue." *Abû Dawûd (1/230), An-Nassâî et Ahmed avec une bonne chaîne de rapporteurs.*

